

2011年春学期 大学院国際協力研究科 学位論文公開発表会

博士前期（修士）課程：国際言語コミュニケーション専攻

標記のことについて、下記のとおり行います。

※ 発表時間は、都合により繰り上がる場合があります。

記

日時：2011年7月13日（水）13：00～13：55

会場：八王子キャンパス F253教室

会場責任者（司会・進行他） 塚本 慶一 教授					
博士前期（修士）課程：発表時間 7分、質疑応答 3分					
開会挨拶・発表ルール説明					13：00～13：05
NO.	学籍番号	申請者氏名	論文題目	指導教授	発表時間
1	1014094111	李 静子	映画の字幕翻訳を考える －中国映画「非诚勿扰」の日本語字幕 への一考察－	塚本(慶)教授	13：05～13：15
2	1014094201	崔 傲	映像字幕翻訳に対する一考察	塚本(慶)教授	13：15～13：25
3	1014094202	車 穎	通訳活動に関する事例研究 ～東日本大震災報道番組での同時通訳 及び米中首脳共同記者会見での逐次 通訳～	塚本(慶)教授	13：25～13：35
4	1014094203	藤田 由香利	ニュース番組における時差通訳 ～中文日訳に関する訳出率分析～	塚本(尋)教授	13：35～13：45
閉会挨拶					13：45～13：55